

Róm 15, 13

A reménység Istene pedig  
töltsön be titeket a hitben  
teljes örömmel és békességgel,  
hogy bővölködjetek  
a reménységben a Szentlélek  
ereje által.

## Gott der Hoffnung erfülle euch Töltsön öröm és béke el!

Georg Philipp Telemann (1681-1767)

SOPRANO

14 ÜTEM  
zenekari bevezető

ALTO

TENOR

BASS

Gott der Hoff-nung er-  
Tölt-sön ö - röm és

Gott der Hoff-nung er-  
Tölt-sön ö - röm és

Gott der Hoff-nung er-  
Tölt-sön ö - röm és

Gott der Hoff-nung er-  
Tölt-sön ö - röm és

17

S.

A.

T.

B.

fül - le euch mit al - ler - lei Freu - de und Frie - de im Glau - ben,  
bé - ke el a re - mény - ség Is - te - ne ál - tal a hit - ben!

fül - le euch mit al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben,  
bé - ke el a re - mény Is - te - ne ál - tal a hit - ben!

fül - le euch mit al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben, Gott der Hoff - nung er -  
bé - ke el a re - mény Is - te - ne ál - tal a hit - ben! Tölt - sön ö - röm és

fül - le euch mit al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben,  
bé - ke el a re - mény Is - te - ne ál - tal a hit - ben!

19

S.

A.

T.

B.

Gott der Hoff-nung er - fül - le euch mit  
Tölt - sön ö - röm és bé - ke el a

Gott der Hoff-nung er - fül - le euch mit  
Tölt - sön ö - röm és bé - ke el a

fül - le euch mit al - ler - lei Freu - de und Frie - de, er - fül - le euch mit  
bé - ke el a re - mény - ség Is - te - ne ál - tal, ...és bé - ke el a

Gott der Hoff-nung er - fül - le euch mit  
Tölt - sön ö - röm és bé - ke el a

21

S. al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben, mit al - ler Freu - - -  
 re - mény ség Is - te - ne ál - tal a hit - ben, az Is - ten ál - - -

A. al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben, mit al - ler Freu - - -  
 re - mény - ség Is - te - ne ál - tal a hit - ben, az Is - ten ál - - -

T. al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben, mit al - ler Freu - de und  
 re - mény Is - te - ne ál - tal a hit - ben, az Is - ten ál - tal be -

B. al - ler Freu - de und Frie - de im Glau - ben, mit al - ler Freu - de und  
 re - mény Is - te - ne ál - tal a hit - ben, az Is - ten ál - tal be -

23

S. - de und Frie - de im Glau - ben und Frie - de im Glau - ben,  
 - tal be - tölt - sön a bé - ke, be - tölt - sön a bé - ke!

A. - de und Frie - de und Glu - ben, und Frie - de im Glau - ben,  
 - tal be - tölt - sön a bé - ke, be - tölt - sön a bé - ke!

T. Frie - de im Glau - ben, und Frie - de im Glau - ben,  
 tölt - sön a bé - ke, be - tölt - sön a bé - ke!

B. Frie de im Glau - ben, und Frie - de im Glau - ben,  
 tölt sön a bé - ke, be - tölt - sön a be - ke!

26

S. dass ihr völ - li - ge, völ - li - ge Hoff - nung habt, durch die Kraft, durch die Kraft des hei - -  
 Lel - ke e - re - je szí - ve - tek jár - ja át! Jár - ja át! Jár - ja át a Párt - -

A. dass ihr völ - li - ge, völ - li - ge Hoff - nung habt, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stets, durch die Kraft des  
 Lel - ke e - re - je szí - ve - tek jár - ja át! Jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek, jár - ja át a

T. dass ihr völ - li - ge, völ - li - ge Hoff - nung habt, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stets, durch die Kraft des  
 Lel - ke e - re - je szí - ve - tek jár - ja át! Jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek, jár - ja át a

B. dass ihr völ - li - ge, völ - li - ge Hoff - nung habt, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stets, durch die Kraft des  
 Lel - ke e - re - je szí - ve - tek jár - ja át! Jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek, jár - ja át a

29


S.    
 - li - gen Gei-stes, des hei - li-gen Gei - stes, des hei - li - gen Gei-stes, dass ihr völ-li-ge,  
 - fo - gó Lé - lek, a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt-fo - gó Lé - lek! Lel - ke e - re - je


A.    
 hei - li - gen Gei- stes, des hei - li-gen Gei stes, des hei - li - gen Gei-stes, dass ihr völ-li-ge,  
 Párt-fo - gó Lé - lek, a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt-fo - gó Lé - lek! Lel - ke e - re - je

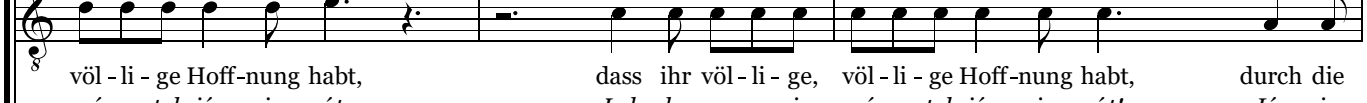
T.    
 hei - li - gen Gei- stes, des hei - li-gen Gei - stes, des hei - li - gen Gei-stes, dass ihr völ-li-ge,  
 Párt-fo - gó Lé - lek, a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt-fo - gó Lé - lek! Lel - ke e - re - je

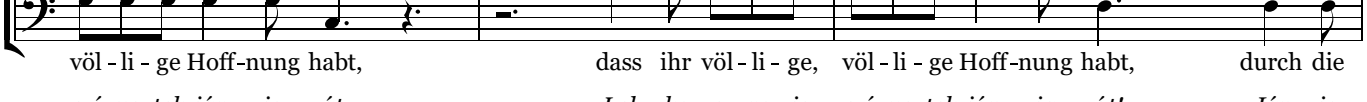
B.    
 hei - li - gen Gei- stes, des hei - li-gen Gei - stes, des hei - li - gen Gei-stes, dass ihr völ-li-ge,  
 Párt-fo - gó Lé - lek, a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt-fo - gó Lé - lek! Lel - ke e - re - je

32


S.    
 völ-li-ge Hoff-nung habt, dass ihr völ-li-ge, völ-li-ge Hoff-nung habt, durch die  
 szí-ve-tek jár - ja át, Lel - ke e - re - je szí-ve-tek jár - ja át! Jár - ja


A.    
 völ-li-ge Hoff-nung habt, dass ihr völ-li-ge, völ-li-ge Hoff-nung habt, durch die Kraft,  
 szí-ve-tek jár - ja át, Lel - ke e - re - je szí-ve-tek jár - ja át, jár - ja át,

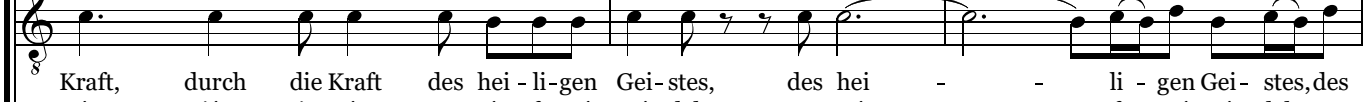
T.    
 völ-li-ge Hoff-nung habt, dass ihr völ-li-ge, völ-li-ge Hoff-nung habt, durch die  
 szí-ve-tek jár - ja át, Lel - ke e - re - je szí-ve-tek jár - ja át! Jár - ja

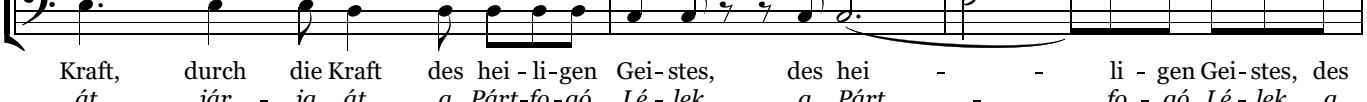
B.    
 völ-li-ge Hoff-nung habt, dass ihr völ-li-ge, völ-li-ge Hoff-nung habt, durch die  
 szí-ve-tek jár - ja át, Lel - ke e - re - je szí-ve-tek jár - ja át! Jár - ja

35

S.    
 Kraft, durch die Kraft des hei - - - li - gen Gei- stes, des  
 át! Jár - ja át a Párt - - - fo - gó Lé - lek, a

A.    
 die Kraft, durch die Kraft des hei - - - li - gen Gei-stes, des  
 (az ám!) jár - ja át a Párt - - - fo - gó Lé - lek, a

T.    
 Kraft, durch die Kraft des hei - li-gen Gei- stes, des hei - - - li - gen Gei- stes, des  
 át, jár - ja át a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt - - - fo - gó Lé - lek, a

B.    
 Kraft, durch die Kraft des hei - li-gen Gei- stes, des hei - - - li - gen Gei-stes, des  
 át, jár - ja át a Párt-fo-gó Lé - lek, a Párt - - - fo - gó Lé - lek, a

38

S.  
 hei - li - gen Gei - stes, durch die Kraft, durch die Kraft, durch die Kraft  
*Párt - fo - gó Lé - lek! Jár - ja át! Jár - ja át, jár - ja át.*

A.  
 hei - li - gen Gei - stes, durch die Kraft, durch die Kraft, durch die  
*Párt - fo - gó Lé - lek! Jár - ja át! Jár - ja át, jár - ja*

T.  
 hei - li - gen Gei - stes, durch die Kraft, durch die Kraft, durch die  
*Párt - fo - gó Lé - lek! Jár - ja át! Jár - ja át! Jár - ja*

B.  
 hei - li - gen Gei - stes, durch die Kraft, durch die Kraft, durch die  
*Párt - fo - gó Lé - lek! Jár - ja át! Jár - ja át, jár - ja*

40

S.  
 des hei - li - gen Gei - stes.  
*a Párt - fo - gó Lé - lek!*

A.  
 Kraft, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stes.  
*át, jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek!*

T.  
 Kraft, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stes.  
*át, jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek!*

B.  
 Kraft, durch die Kraft des hei - li - gen Gei - stes.  
*át, jár - ja át a Párt - fo - gó Lé - lek!*